

OV 144/2012

Účtovné závierky

Deň vydania: 27. júla 2012

Z002984

Obchodné meno: Poist'ovňa Cardif Slovakia, a.s.
so sídlom: Plynárenská 7/C, 821 09 Bratislava, Slovensko
IČO: 36 534 978
zverejňuje neúplnú: Riadnu individuálnu účtovnú závierku
za obdobie: 1. 1. 2011 - 31. 12. 2011
v: tis. €

Poist'ovňa Cardif Slovakia, a.s.

Účtovná závierka k 31. decembru 2011

zostavená podľa Medzinárodných štandardov

pre finančné výkazníctvo platných v Európskej únii

Súvaha k 31. decembru 2011

(v tisícoch EUR)

	Pozn.	2011	2010
Aktíva			
Software	5	38	75
Hmotný majetok	5	115	191
Cenné papiere v reálnej hodnote cez výkaz ziskov a strát	6	4 714	3 721
Termínované vklady	6	11 659	10 315
Pohľadávky z poistenia	7	1 349	1 618
Aktíva zo zaistenia	8	809	73
Odložená daňová pohľadávka	21	438	391
Peniaze a peňažné ekvivalenty	9	933	331
Obstarávacie náklady	10	1 166	675
Ostatné aktíva	10	121	139
Aktíva spolu		21 342	17 529
Vlastné imanie			
Základné imanie	11	9 296	9 296
Ostatné kapitálové fondy		33	33
Zákonný rezervný fond		810	682
Nerozdelený zisk a hospodársky výsledok bežného obdobia		1 814	1 276
Vlastné imanie celkom		11 953	11 287
Závazky			
Poistno-technické rezervy	12	7 389	5 264
Splatná daň z príjmov		17	1
Závazky z poistenia	13	603	432
Ostatné záväzky	14	1 380	545
Závazky celkom		9 389	6 242
Pasíva spolu		21 342	17 529

Táto účtovná závierka bola schválená na vydanie predstavenstvom Spoločnosti dňa 28. marca 2012

Výkaz komplexného výsledku

(v tisícoch EUR)	Pozn.	2011	2010
Zaslúžené poistné	15	13 742	11 465
Zaslúžené poistné postúpené zaist'ovateľovi	15	-987	-116
Úrokové výnosy	16	285	203
Zisk z precenenia finančného majetku	16	-70	21
Ostatné prevádzkové výnosy		203	158
Výnosy celkom		13 173	11 731
Náklady na poistné plnenia a benefity	17	-4 095	-3 892
Obstarávacie náklady	18	-5 095	-4 480
Mzdy a odmeny zamestnancov	19	-826	-764
Ostatné prevádzkové náklady	20	-907	-1 000
Náklady celkom		-10 923	-10 136
Zisk pred zdanením		2 250	1 595
Daň z príjmov	21	-436	-319
Zisk po zdanení		1 814	1 276

Ostatný komplexný výsledok 0 0

Spolu komplexný výsledok 1 814 1 276

Výkaz zmien vo vlastnom imaní

(v tisícoch EUR)	Základné imanie	Rezervný fond	Ostatné kapitálové fondy	Výsledok hospodárenia predchádzajúcich účtovných období a bežného roka	Celkom
K 1. januáru 2010	9 296	565	33	1 171	11 065
Zisk po zdanení/ Celkový súhrnný zisk	-	-	-	1 276	1 276
Zvýšenia základného imania (Pozn. 11.1)	-	-	-	-	-
Prídel do zákonného rezervného fondu (Pozn. 11.2)	-	117	-	-117	-
Dividendy akcionárom (Pozn. 11.2)	-	-	-	-1 054	-1 054
K 31. decembru 2010	9 296	682	33	1 276	11 287
Zisk po zdanení/ Celkový súhrnný zisk	-	-	-	1 814	1 814
Prídel do zákonného rezervného fondu (Pozn. 11.2)	-	128	-	-128	-
Dividendy akcionárom (Pozn. 11.2)	-	-	-	-1 148	-1 148
K 31. decembru 2011	9 296	810	33	1 814	11 953

Výkaz peňažných tokov za rok končiaci 31. decembra 2011

(v tisícoch EUR)		2011	2010
Čisté peňažné toky z prevádzkových činností	22	1 776	1245
Peňažné toky z investičných činností			
Obstaranie hmotného a nehmotného majetku	5	-30	-96
Prijem z predaja hmotného majetku		6	9
Čisté peňažné toky z investičných činností		-24	-87
Peňažné toky z finančných činností			
Zaplatené dividendy	11	-1 149	-1 054
Čisté peňažné toky z finančných činností		-1 149	-1 054
Čistá zmena stavu peňazí a peňažných ekvivalentov		602	104
Peniaze a peňažné ekvivalenty k 1. januáru	9	331	227
Peniaze a peňažné ekvivalenty k 31. decembru	9	933	331

Informácie podľa § 21 ods. 2 zákona o účtovníctve:

Správa audítora obsahuje: Nepodmienený názor audítora

Internetová adresa, na ktorej je účtovná závierka zverejnená podľa § 21 ods. 5 zákona o účtovníctve:

www.cardif.sk